

ДОГОВОР ЗА ОТПЕЧАТВАНЕ И ДОСТАВКА НА ВАУЧЕРИ ЗА ХРАНА

№ У-0М- 601 , 12.05.2020г.

Днес, 12.05.20 г., в гр. София, между страните:

1. „**Овергаз Мрежи** АД, ЕИК 130533432, със седалище и адрес на управление: гр. София, р-н Лозенец, ул. „Филип Кутев“ №5, представявано от **Светослав Иванов – Изпълнителен директор**, наричан за краткост в договора „**ВЪЗЛОЖИТЕЛ**“

и

2. „**Томбоч Белгизи** ООД, ЕИК 040336504, със седалище и адрес на управление: гр., притежаващо Разрешение за извършване на дейност като ОПЕРАТОР на ваучери за храна № 3МР 141 от 12.02.2004г. издадено от Министъра на финансите, представявано от **М. Кудогланов – Управител**, наричан за краткост в договора „**ИЗПЪЛНИТЕЛ**“

на основание чл. 183, във връзка с чл. 112 от Закона за обществените поръчки (ЗОП) и определен от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ с Решение № 0М-1.9-423/10.02.2020 г. за определяне на изпълнител на обществена поръчка, възложена чрез „публично състезание“ с предмет: „Избор на оператор за отпечатване и доставка на ваучери за храна за служителите на „Овергаз Мрежи“ АД“, и като взеха предвид, че ИЗПЪЛНИТЕЛЯт е титуляр на Разрешение за извършване на дейност като оператор на ваучери за храна № 141/12.02.2004г., издадено от министъра на финансите, съобразно Наредба №7 от 09.07.2003 г. за условията и реда за издаване и отнемане на разрешение за извършване на дейност като оператор на ваучери за храна и осъществяване дейност като оператор (по-долу „**Наредбата**“)

се сключи настоящия договор за следното:

I. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

Чл. 1. (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯт възлага, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯт** приема, да отпечатва и доставя срещу възнаграждение и при условията на настоящия договор, ваучери за храна (наричани в настоящия договор „**ВАУЧЕРИ**“) за нуждите на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в съответствие с изискванията, подробно описани в Техническата спецификация (Приложение №2).

(2) ИЗПЪЛНИТЕЛЯт отпечатва и доставя на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ ВАУЧЕРИ**, срещу които служителите на последния (наричани в настоящия договор „Ползватели“) имат право да получат храна и хранителни продукти в търговските обекти на **доставчици по смисъла на § 1, т. 3 от Наредбата** (по-долу „**Доставчици**“), посочени в Приложение №1 – Списък с търговските обекти.

(3) ИЗПЪЛНИТЕЛЯт е длъжен да информира **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** при настъпване на промени в Доставчиците и/или търговските обекти от Приложение №1, в срок до 5 (пет) работни дни, от датата на настъпването им.

Чл. 2. В случай че броят на обектите (по смисъла на §1, т. 7 и т. 8 от Допълнителните разпоредби към Наредбата) на Доставчиците, с които **ИЗПЪЛНИТЕЛЯт** има склучени договори се променят и в резултат на тези промени в някои от градовете, посочен от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в Техническото предложение – Приложение №4, намалеят под изискуемият минимум, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯт** е длъжен да предостави алтернативни и сходни Доставчици (съответно да сключи договори с тях поне за периода на изпълнение на настоящия договор) в същия град в срок от 15 (петнадесет) календарни дни, считано от датата на промяната.

Чл. 3. (1) Доставката на **ВАУЧЕРИТЕ** по този Договор се извършва на основание Заявка за доставка на ваучери за храна (Приложение №3) от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** до **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

(2) Доставката на **ВАУЧЕРИТЕ** се изпълнява съгласно условията на настоящия договор и Техническото предложение - Приложение №4.

Чл. 4. (1) ИЗПЪЛНИТЕЛЯT отпечатва и доставя **ВАУЧЕРИТЕ** подвързани с персонализирана обложка във ваучерни книжки с номинална стойност 60,00 (шестдесет) лева на книжка.

(2) На обложката на ваучерната книжка се отпечатват елементите за персонализация съгласно Техническата спецификация (Приложение №2).

(3) Всяка ваучерна книжка съдържа по 30 (тридесет) броя **ВАУЧЕРИ** с номинална стойност 2,00 (два) лева всеки. Всеки от **ВАУЧЕРИТЕ** във **ваучерната книжка** следва да отговаря на нормативните изисквания към съдържанието му съгласно чл. 22 от Наредбата.

II. ЦЕНА И НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ

Чл. 5. (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯT заплаща на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**:

1. номиналната стойност на поръчаните **ВАУЧЕРИ**;

2. възнаграждение за отпечатване и доставка на **ВАУЧЕРИТЕ**.

(2) Общата стойност на договора се формира от възнаграждението за отпечатване и доставка на **ВАУЧЕРИТЕ** (lv. без ДДС) и номиналната стойност на **ВАУЧЕРИТЕ**, и възлиза на (.....). 739 550,40 лв.

(3) Дължимите суми за номиналната стойност на **ВАУЧЕРИТЕ** по ал. 1, т. 1 се заплащат от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в срок от 10 (десет) работни дни от получаване на проформа протокол от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** по следната банкова сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, съгласно Планов график на плащанията (Приложение №7):

BIC: RZBVB6SF

IBAN: BG50RZB91551000571341

БАНКА: Райффайзен банк

(4) Размерът на възнаграждението по ал. 1, т. 2 се образува съгласно Ценовото предложение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** (Приложение №5) от сума на сумите, дължими за следните услуги:

1. цена за отпечатване на един **ВАУЧЕР**;

2. цена на месечна доставка на пратките до адреси, посочени от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** съгласно Техническата спецификация (Приложение №2).

(5) Съгласно предходната алинея, дължимите суми за отпечатване и доставка на **ваучерите** по ал. 1, т. 2 се заплащат от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в срок от 10 (десет) работни дни от получаване на проформа фактура от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** по следната банкова сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**:

BIC: RZBVBGSP

IBAN: BG88RZB91551000571336

БАНКА: Райффайзен банк

Чл. 6. Плащанията се смятат за извършени в момента на заверяване на банковите сметки на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** със съответните суми. В случай че заверяването на банковите сметки на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** със съответните суми е станало на различни дати, плащането ще се счита извършено на по-късната от двете дати.

III. НАЧИН, СРОК И МЯСТО НА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ЗАЯВКИТЕ

Чл. 7. (1) Заявка за доставка на ваучери за храна (Приложение №3) се изпраща от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** или негов упълномощен представител до **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** ежемесечно. В нея се посочва броят на необходимите **ВАУЧЕРИ**, номиналната стойност, адресът за доставка и лицата, които ще приемат отпечатаните **ВАУЧЕРИ**.

(2) Заявките за доставка на **ВАУЧЕРИТЕ** се изпращат в електронен формат Excel по електронна поща, посочена от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** в чл. 31 от настоящия договор.

(3) Броят на заявлените **ВАУЧЕРИ** във всяка следваща заявка може да се различава от първата или предходната, т.к. отразява действителния брой служители за съответния месец.

(4) След получаване на заявката **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** изпраща на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**:

1. проформа протокол, в който подробно е описан броят, видът, номиналната стойност на заявлените ваучери, и серийните номера;

2. проформа фактура, в която са посочени стойността на възнаграждението за отпечатването и доставката на заявлените ваучери.

Чл. 8. (1) Отпечатването и доставката на **ВАУЧЕРИТЕ** става след получаване на сумите по чл.5.

Чл. 9. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ отпечатва и доставя поръчаните от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ ВАУЧЕРИ**, подвързани във **ваучерни книжки** в срок до 5 (пет) работни дни от датата на получаване на възнаграждението съгласно чл. 5 за съответната Заявка за доставка.

Чл. 10. Доставката на заявлените **ВАУЧЕРИ** се извършва до адресите на населените места, посочени в Приложение №2 към договора, като също така са посочени лицата, упълномощени да получават отпечатаните **ВАУЧЕРИ**.

IV. СРОК НА ДОГОВОРА

Чл. 11. Настоящият Договор се сключва за срок от 24 (двадесет и четири) месеца.

V. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СТРАНИТЕ

Чл. 12. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има следните права:

1. да получи уговореното възнаграждение по реда и в сроковете по настоящия Договор;
2. да изисква от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** приемането на изпълнените дейности съгласно клаузите на този договор;
3. да изисква и получава от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** необходимото съдействие и информация за изпълнение на този договор;

Чл. 13. (1) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има следните задължения:

1. да изпълнява задълженията си по Договора точно, качествено и в срок;
2. да отпечатва и доставя заявлените от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** **ваучери** в съответствие с изискванията на Наредбата, като ги осигурява с най-малко пет способа за защита срещу фалшифициране и предприема всички необходими мерки за сигурност във връзка с пускането в обръщение, ползването и осребряването им;
3. да предоставя на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** само **ваучери**, чийто срок на валидност е съгласно посоченото в Приложение №2;
4. да гарантира, че отпечатваните и доставяните **ваучери** не могат да бъдат ползвани за покупка на вино, спиртни напитки, пиво, тютюневи изделия и не могат да се заменят срещу пари;

5. да предостави на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** списък с Доставчици и адресите на техните търговски обекти (съгласно изискванията на *Приложение №1*), които приемат отпечатаните от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ ВАУЧЕРИ**, както и да актуализира същия в случаите на промени по реда на чл. 1, ал. 3 и чл. 2 от настоящия договор;
6. да гарантира, че отпечатваните и доставяни **ВАУЧЕРИ** могат да бъдат използвани от служителите на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в търговските обекти, посочени в *Приложение №1*;
7. при поискване, да гарантира с надлежни доказателства, че към датата на подписване на настоящия договор има склучен договор с търговски обекти по чл. 2, ал. 2 от *Наредбата*, които отговарят на изискванията по чл. 1, ал. 2 от настоящия договор, на територията на всички населени места по *Приложение №2*;
8. да издава **проформа фактура** и **проформа протокол** непосредствено след получаване на месечната заявка от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**;
9. да издава **фактура-оригинал** и **протокол-оригинал** за извършените плащания от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**;
10. да издава за всяка доставка на **ВАУЧЕРИ** към фактура-оригинал и **приемо-предавателен протокол**, в който да вписва броя на ваучерите, серийните номера на ваучерите, и общата номинална стойност на ваучерите.
11. в случаи на отнемане на *Разрешението за извършване на дейност като оператор на ваучери за храна*, да възстанови на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** сумите на неизползваните ваучери за храна, в т.ч. номиналната им стойност и стойността за отпечатване и доставка, в срок от 30 (тридесет) дни, считано от датата на отнемане на разрешението;
12. да опакова в плик отпечатаните **ВАУЧЕРИ**, подвързани във **ваучерни книжки**, ведно с приемо-предавателни протоколи, съдържащи имената на служителите, чиито ваучери се изпращат - съгласно изискванията на *Приложение №2*, като ги достави до адресите в населените места, посочени в *Приложение №2*;
13. незабавно да уведомява **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в случай на кражба или унищожаване на **ВАУЧЕРИТЕ** в резултат на непреодолима сила;
14. да информира **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** незабавно в случай на предположение за изчерпване на годишната квота;
15. да уведоми незабавно писмено **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, ако по отношение на него възникнат обстоятелства, поради които му е невъзможно да получи индивидуална квота от *Министерство на финансите* и съответно няма възможност да изпълни договора.

(2) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не е длъжен да заменя ваучери за храна, които след предоставянето им на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** са увредени, унищожени, загубени или откраднати;

Чл. 14. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право:

1. да получи точно, качествено изпълнение, извършено в сроковете и при условията по настоящия договор;
2. да заяви и закупи в аванс ваучери в такова количество до възстановяване на наличностите на квоти, в случай че е получил предупреждение по чл. 13, ал. 1, т. 14 от настоящия договор или ако по друг начин за него е възникнало съмнение, че е налице риск от изчерпване на годишната квота.

Чл. 15. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има следните задължения:

1. да заплаща дължимите суми на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** по реда и в сроковете по настоящия договор;
2. да оказва необходимото съдействие на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за изпълнение на задълженията му;

3. да предостави на ползвателите информация за условията за ползване на ваучерите, както и приложения по този договор списък с доставчици и техните търговски обекти, които приемат **ВАУЧЕРИТЕ** на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**;
4. да уведоми **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** в срок от 24 часа от констатирането на кражба, загубване, унищожаване, фалшификация или друг вид повреждане на **ВАУЧЕРИ**;

VI. ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ

Чл. 16. (1) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ гарантира изпълнението на задълженията си по настоящия договор с гаранция за изпълнение в размер на ~~34.000~~ (.....) лева, представляваща 5% (пет процента) от общата стойност на поръчката съгласно чл. 5, ал. 2. Предоставената гаранция следва да е валидна за срока на действие на настоящия договор и един месец след датата на неговото изтичане.

(2) Гаранцията за изпълнение се предоставя в една от трите посочени по-долу форми (по избор на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**):

1. Паричен депозит в размер на сумата по ал. 1 от настоящия член по следната банкова сметка на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**:

IBAN: BG31 UNCR 9660 1009 1400 10;

BIC: UNCRBGSF;

Банка: „Уникредит Булбанк“ АД, гр. София.

2. Безусловна и неотменяема банкова гаранция в полза на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** на стойност, определена по ал. 1 от настоящия член.

2.1. Банковата гаранция трябва да съдържа задължение на банката – гарант да извърши плащане на сумата по гаранцията или на част от нея при първо писмено искане на бенефициента (**ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**), деклариращо, че **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не е изпълнил свое задължение по този договор. Гаранцията следва да бъде издадена от българска банка или клон на чуждестранна банка. Банковата гаранция следва да бъде открита преди подписването на настоящия договор.

2.2. В случай че банката, издала банковата гаранция за изпълнение на договора, е обявена в несъстоятелност, изпадне в неплатежоспособност, свръхзадължност, отнеме й се лиценза или откаже да заплати предявената от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** сума, последният има право да поиска, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да предостави в срок до 15 (петнадесет) дни от направеното искане съответната заместваща банкова гаранция от друга банка или да предостави като гаранция парична сума или застраховка, равняващи се по размер със сумата по банковата гаранция.

3. Застраховка, която обезпечава изпълнението чрез покритие на отговорността на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, на стойност, определена при условията на ал. 1 от настоящия член. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** следва да бъде посочен като трето ползвашо се лице по тази застраховка. Застраховката не може да бъде използвана за обезпечение на отговорността на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** по друг договор.

(3) Всички разноски във връзка с поддържането и управлението на избрания от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** вид гаранция, включително разноски за усвояване на суми по нея, са за сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

(4) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** не дължи лихва върху сумата по гаранцията за времето, през което тя е на негово разположение в изпълнение на настоящия Договор.

(5) Когато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** предоставя банкова гаранция или застрахователна полица, същата се приобщава като Приложение №6 към настоящия договор. Ако **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е внесъл гаранцията като паричен депозит, документът за извършено плащане следва да се представи в оригинал и приобщи като **Приложение №6** към настоящия Договор.

(6) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** задържа и се удовлетворява от гаранцията, когато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не изпълни някое от задълженията си по договора, както и когато прекъсне или забави, или се отклони от изпълнението на задълженията си по договора.

(7) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да усвоява суми от гаранцията за изпълнение във всички случаи на дължими от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** неустойки и обезщетения по настоящия

договор, без това да го лишава от правото да търси обезщетение и/или неустойки за претърпените вреди над размера на усвоената гаранция.

(8) В случай на усвояване от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** на суми от гаранцията за изпълнение, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да възстанови първоначалния размер на гаранцията не по-късно от 7 (седем) дни от усвояването.

(9) За усвояване на суми от гаранцията не се изисква безспорност на вземането. В случай че по съдебен ред бъде установена неоснователност на извършено усвояване на суми от гаранцията, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** дължи възстановяване на усвоената сума, но без да дължи лихва върху нея.

(10) В 30 (тридесет)-дневен срок от подписване на приключвателен протокол по чл. 18 от настоящия договор **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** възстановява гаранцията за изпълнение, в случай че същия е подписан без забележки, претенции за неизпълнение на договора и отразява пълно и точно изпълнение на задълженията на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

(11) Гаранцията за изпълнение не се освобождава от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, ако в процеса на изпълнение на настоящия договор е възникнал спор между страните относно неизпълнение на задълженията на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и въпросът е отнесен за решаване пред съответния съд. Гаранцията за изпълнение се задържа от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** до разрешаване на спора с влязло в сила решение.

(12) Ако гаранцията за изпълнение е представена под формата на банкова гаранция и възникне спор между страните относно неизпълнение на задълженията на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, и спорът бъде отнесен за решаване пред съответния съд **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да поиска от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** представяне на нова банкова гаранция с нов срок на валидност или своевременното й подновяване. В случай че не му бъде представена такава или тя не бъде своевременно подновявана **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да усвои банковата гаранция, преди да изтече срокът й на валидност и да задържи получената сума до разрешаването на съдебния спор с влязло в сила решение.

VII. ПРЕДАВАНЕ И ПРИЕМАНЕ НА ИЗПЪЛНЕНИЕТО

Чл. 17. (1) При всяка доставка **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** прилага фактура-оригинал, за полученото възнаграждение по чл. 5, ал. 5, като страните подписват приемо-предавателен протокол, в който се вписва броят на ваучерните книжки и броят на ваучерите, серийните номера на ваучерите, и общата номинална стойност на предоставените **ВАУЧЕРИ**, подвързани във ваучерни книжки.

(2) При всяка доставка **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** прилага и протокол-оригинал, за полученият номинал съгласно чл. 5, ал. 3.

Чл. 18. В едномесечен срок от прекратяване на Договора, независимо от основанието за това, страните по Договора съставят и подписват двустранен приключвателен протокол, който удостоверява степента на изпълнение на настоящия договор, наличието или липсата на претенции, наличието на условие за освобождаване на гаранцията и възражения с оглед изпълнението на договора.

VIII. НЕУСТОЙКИ

Чл. 19. В случай че **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не изпълни поръчката по уговорения в настоящия договор начин и срок, той дължи неустойка в размер на 0,2 % (нула цяло и две на сто) от сумата на поръчката за всеки просрочен ден, но не повече от 10% (десет на сто).

Чл. 20. Уговорените неустойки не лишават изправната страна от правото й да търси обезщетение за действително причинените вреди и пропуснати ползи над размера на неустойката.

IX. РАЗВАЛЯНЕ И ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА

Чл. 21. Настоящият договор се прекратява:

1. с изтичането на срока на договора;

2. по взаимно съгласие на страните, изразено в писмена форма;
3. при настъпване на обективна невъзможност за извършване на уговорените дейности, в това число отнемане разрешението на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**;
4. по реда на чл. 118 от ЗОП;
5. в други случаи, предвидени в закона или в Договора.

Чл. 22. Всяка от страните има право да развали Договора с едноседмично писмено предизвестие, отправено до другата страна, когато е налице съществено нарушение на условията на Договора от другата страна. Съществено нарушение на условията на Договора от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** е налице при забава в доставка по този Договор с повече от 10 (десет) календарни дни.

Чл. 23. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да развали договора без предизвестие, когато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** бъде обявен в несъстоятелност или когато е в производство по несъстоятелност или ликвидация.

X. НЕПРЕОДОЛИМА СИЛА

Чл. 24. (1) Страните не носят отговорност за пълно или частично неизпълнение на задълженията по договора, ако то се дължи на „непреодолима сила“ (форсмажор).

(2) Под „непреодолима сила“ (форсмажор) се разбира обстоятелство (събитие) от извънреден характер, което е възникнало след сключване на договора, не е могло да бъде предвидено и не зависи от волята от страните като: пожар, производствени аварии, военни действия, природни бедствия – бури, проливни дъждове, наводнения, градушки, земетресения, заледявания, суши, свличане на земни маси и др. природни стихии, ембарго, правителствени забрани, стачки, бунтове, безредици и др.

Чл. 26. (1) Без да се засягат разпоредбите на раздел IX. „Разваляне и прекратяване на договора“, страната, която е изпаднала в невъзможност да изпълни задълженията си поради настъпило форсмажорно обстоятелство, е длъжна в 2-дневен срок да уведоми писмено другата страна за възникването му, както и за предполагаемия период на действие и прекратяване на форсмажорното обстоятелство, както и да предприеме всички необходими мерки за ограничаване до минимум на възможните вредни последици

(2) Удостоверяването на възникнала „непреодолима сила“ се извършва със сертификат за форсмажор, издаден от Българската търговско-промишлена палата.

Чл. 27. (1) Ако след отпадане на обстоятелствата от извънреден характер страната, която е дала известието по чл. 28, ал. 1, не възобнови изпълнението на договора, изправната страна има право да прекрати договора със седемдневно предизвестие. Ако в рамките на предизвестието изпълнението на договора бъде възстановено, договорът не се прекратява.

XI. ОБРАБОТВАНЕ НА ДАННИ, СЪГЛАСНО ДЕФИНИЦИЯТА ПО ЧЛ. 28 НА РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2016/679 НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА ОТ 27 АПРИЛ 2016 ГОДИНА(РЕГЛАМЕНТА), ОТНОСНО ЗАЩИТАТА НА ФИЗИЧЕСКИТЕ ЛИЦА ВЪВ ВРЪЗКА С ОБРАБОТВАНЕТО НА ЛИЧНИ ДАННИ

Чл. 28. (1) Настоящият раздел има за цел да регулира личните права и задължения на страните, във връзка с данни и информация, определена като поверителна, които са станали известни по време на извършване на дейностите, описани в настоящия договор.

(2) За целите на договора тези данни и информация ще се считат за поверителни и Страните се задължават да не предоставят на трети страни и лица, личните данни, предмет на договора, или лични данни и информация, станали им известни при изпълнение на договора.

(3) Поверителния характер на горепосочените данни и информация ще трябва да бъде изрично деклариран, с подписите на представителите на страните.

Чл.29. Страните се ангажират да приемат всички мерки за сигурност, които са необходими за защита на данните и информацията от поверителен характер и да се гарантира, че тяхната поверителност по никакъв начин не е нарушена.

Чл.30. Страните, подписвайки настоящия Договор декларират, че ще използват само обработващи лични данни, както и че са предприели достатъчни подходящи технически и организационни мерки по такъв начин, че обработването да протича в съответствие с изискванията на Регламента и по този начин осигуряват защита на правата на субектите на данни.

Чл. 31. Страните въвеждат подходящи технически и организационни мерки, за да се гарантират, че по подразбиране се обработват само лични данни, които са необходими за всяка конкретна цел на обработването. Това задължение се отнася до обема на събранныте лични данни, степента на обработването, периода на съхраняването им и тяхната достъпност.

Чл.32. Третирането на всички лични данни трябва да отговаря на съответното национално законодателство на участниците, по-специално във връзка със Закона за защита на личните данни и на Регламента.

Чл.33. Страните обработващи лични данни имат въведени вътрешни правила относно обработката и сигурността на личните данни и гарантират, че обработените лични данни са достъпни само за надлежно упълномощени служители.

Чл.34. Личните данни, които са станали известни по силата на настоящия договор или по време на изпълнението му, са предмет на обработване от страните за постигане на целите и предмета на договора, се обработват за срок не по-дълъг от срока на договора.

XII. ДРУГИ УСЛОВИЯ

Чл. 35. Страните нямат право да прехвърлят правата придобити по силата на настоящия Договор на трети лица, включително и подизпълнители.

Чл. 36. (1) Страните могат да изменят настоящия Договор само при наличие на условията, уредени в чл. 116 от ЗОП и след подписване на писмено допълнително споразумение.

(2) Промяна в списъка с търговски обекти и/или в броя на служителите, за времето на изпълнение на настоящия Договор, не се считат за изменение на Договора по смисъла на предходната алинея.

Чл. 37. Всяка от страните се задължава при промяна на обстоятелствата по този Договор, да уведоми незабавно другата страна.

Чл. 38. Всички съобщения между страните се смятат за валидни само ако са направени в писмена форма на следните контакти:

За ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:

Заличено на основание чл. 37 от ЗОП.

За ИЗПЪЛНИТЕЛЯ

Заличено на основание чл. 37 от ЗОП.

Чл. 39. Страните се задължават да не разпространяват конфиденциална информация, станала им известна при и/или по повод изпълнението на възложената работа. Конфиденциална е всяка информация, която е посочена от страната за такава.

Чл. 40. За неуредени в договора въпроси ще се прилагат действащите разпоредби на българското законодателство.

Чл. 41. Всички спорове, породени от този Договор или отнасящи се до него, включително споровете, породени или отнасящи се до неговото тълкуване, недействителност, изпълнение или прекратяване, както и споровете за попълване на празноти в Договора или приспособяването му към нововъзникнали обстоятелства, по които страните не могат да постигнат споразумение, ще бъдат разрешавани от Арбитражния Съд при Българската Стопанска Камара, съобразно неговия Правилник.

Чл. 42. Неразделна част от този договор са:

Приложение №1 – Списък с търговските обекти;

Приложение №2 – Техническа спецификация;

Приложение №3 – Заявка за доставка на ваучери за храна;

Приложение №4 – Техническо предложение (Образец О-3 от офертата на участника);

Приложение №5 – Ценово предложение (Образец О-4 от офертата на участника);

Приложение №6 – Документ представляващ Гаранция за изпълнение на договора;

Приложение №7 – Планов график на плащанията.

Договорът се състави и подписа в два еднообразни екземпляра - по един за всяка страна и влиза в сила от датата на неговото подписане.

Заличено на основание чл. 37 от ЗОП

За ВЪЗЛОЖИТЕЛ

Светослав Ива

Изпълнителен

„Овергаз Мрежи“ АД

Година 2014 г.

Заличено на основание
чл. 37 от ЗОП.

С